

# CHURU.



REGIONAL  
*erleben*

# Handwerk bringt dich überall hin.

Entdecke die spannendsten Arbeitsplätze  
der Welt auf [handwerk.de](http://handwerk.de)



Höchstleistung auf 2.800 Metern: Metallbauer  
André Gutermann im Einsatz in den Walliser Alpen.

**DAS HANDWERK**  
DIE WIRTSCHAFTSMACHT. VON NEBENAN.

## ● Handwerk und Dienstleistung

Ausbildung und Zukunft

Gesundheit und Sport

Luxus und Lifestyle

Drinne und Daheim

Mobilität und Freizeit

Draußen und Unterwegs



Andrea und Jörg Mehler  
Malermeisterbetrieb Mehler  
+ Mehler Fachhandel

*„Immer voll im Trend mit hohem Qualitätsanspruch: Das sind wir!“*

Liebe Leserinnen, liebe Leser, kennen Sie das?

Erst leckt der Wasserhahn. Das tut er zwar schon lange, aber heute ist der Tag, an dem sich das ändern soll. Nachdem ich den Wasserhahn mit meiner einzig vorhandenen Zange unter Aufbietung all meiner Kräfte festgedreht hatte - die paar Kratzer auf der Armatur sind doch wirklich nicht schlimm - stellte ich fest, dass auch eine Schraube seit unserem Einzug vor 13 Jahren - ist das wirklich schon so lange her? - immer noch nicht richtig festgedreht ist.

„Heute ist Handwerkeritag“ dachte ich so bei mir und griff beherzt zum Schraubendreher, der mir beim ersten Ansetzen aus der Hand rutschte, auf eine Vase meiner Schwiegermutter fiel, welche beim Aufkommen auf dem Fußboden ein etwa 5 x 5 cm breites und tiefes Loch auf dem Boden hinterließ und zu guter Letzt auch noch die friedlich schlafende Katze verjagte, die beim beherzten Rettungssprung aus dem Fenster einen Blumentopf umwarf, worauf sich die Erde und der Matsch auf dem Perserteppich breitmachte.

Na, das hat sich ja richtig rentiert. In Zukunft werde ich wohl wieder besser auf einen erfahrenen Handwerker zurückgreifen. Das rate ich auch Ihnen.

Ein paar gute Vorschläge finden Sie hier in Ihrer Churu.

Herzlichst

Ihr Redaktionsteam

P.S. Wir danken unseren regionalen Handwerkern für die Unterstützung beim Titelfoto



Reiner Neumann  
VW Pilsenstein

*„Der Volkswagen Nutzfahrzeug-Spezialist in Mittelfranken“*



Wolfgang Schubert-Raab  
Raab Bauunternehmen

*„Seit über 110 Jahren bewähren wir uns am Markt: Aus Freude am Bauen“*

Editorial



markt  
erleben

## Handwerk und Dienstleistung

Handwerk, wohin das Auge blickt. In dieser Ausgabe widmen wir uns diesem Wirtschaftszweig

Seite 6

## REGIONAL erleben

### Mehler Fachhandel

Immer voll im Trend

Seite 8

### Malermeisterbetrieb Mehler

„Wir arbeiten und singen mit Leidenschaft“

Seite 9

### Dachdeckerei Scheer

„Ich habe meinen Traum auf dem Dach gefunden“

Seite 10

### Elektromeister Cantarella

Sicher ist sicher - mit voller Energie voraus

Seite 11

### Gerüstbau Schüttler

Hoch hinaus im Handwerk

Seite 12

### Raab - Aus Freude am Bauen

Straßen - Kanäle - Brücken - aber auch Häuser?

Seite 13

### Pillenstein Nutzfahrzeuge

Urlaub ab dem ersten Drehmoment

Seite 14

### Bauunternehmen Schübler Dengler

Kompetenz ist unsere Familientradition

Seite 16

### SchönerWaschen

Eine Autowäsche bei der Ente

Seite 16

### Heizung Seeberger/Bäder mit Pfiff

Unser Team ist eine Familie

Seite 17

### Mstore

Der regionale Spezialist im Bereich Reinigungsbedarf und Hygiene

Seite 18





### FertighausWelt

Ökologisches Bauen mit  
variantenreicher Architektur

Seite 19

### Schreinermeister Marco Aures

Möbel aus Meisterhand

Seite 20

### Herzolager und Sicherheitsservice Herzogenaurach

Benjamin Jung setzt sein Wissen  
für unsere Sicherheit ein

Seite 21

### Philipp Welker Dienstleistungen

Der automatisierte Garten vom Fachbetrieb

Seite 27

### Textilreinigung Möhenschlager

Nicht waschen, sondern reinigen

Seite 35

## REGIONAL genießen

### Deftige Hausmannskost

Unsere Food-Managerin Ingeborg Peter  
bereitet Wiener Schnitzel und Kartoffelsalat zu

Seite 24

## Immer wieder

REGIONAL  
entdecken

Seite 22

REGIONAL  
erraten

Seite 28

REGIONAL  
fotografiert

Seite 29

REGIONAL  
beworben

Seite 30

REGIONAL  
erleben

Seite 32

Regionale Ereignisse, Termine und Events  
Interessante und nennenswerte Termine aus unserer Region

CHURU  
CHURU

Seite 33

- CHURU weltweit
- Gewinner unserer Facebookaktionen

### CHURU wünscht erholsame Ferien

Unser Urlaubsgewinnspiel

Seite 26

Editorial

Seite 3

Impressum

Seite 35

Partnerverzeichnis

Seite 34

Vorschau

Seite 35





# Handwerk und Dienstleistung

- Handwerk, wohin das Auge blickt! In dieser Ausgabe wollen wir uns dem Wirtschaftszweig widmen, der in Deutschland mit über 5.000.000 die meisten Arbeitskräfte beschäftigt und die Ausbildung unserer Jugend trägt; der maßgeblich ist für unseren Wohlstand und unseren Lebensstil. Z.B. sind allein in Mittelfranken 556 Metzgerbetriebe, 316 Bäckereien, 67 Konditoren und 49 Brauer für ihre Kunden vor Ort.
- So ist es nicht verwunderlich, dass das vorliegende CHURU-Magazin ein bisschen „beleibter“ den Weg zu Ihnen gefunden hat – so viele interessante Geschichten und berichtenswerte Ereignisse wollten ihren Platz finden. Dabei liegt der Schwerpunkt tatsächlich beim Handwerk – mit den reinen Dienstleistungen taten wir uns etwas schwerer: Eine Firma, die Sicherheit vermittelt, ist dabei.
- Aber ist es nicht gerade die Stärke der ansässigen Handwerker, nicht nur die auf den Kunden zugeschnittenen Produkte im Sortiment zu haben, sondern auch nachher, wenn „im täglichen Leben“ mal was zu richten ist, für den Kunden bereit zu stehen – echte Dienstleistung eben. Nicht alles lässt sich hier erwähnen – Nehmen Sie sich einfach ein paar Minuten Zeit und lassen sich in die Welt unserer guten Geister in der Region entführen ...
- Klassisch zum Thema passen natürlich Maler und Schreiner, Elektriker und Heizung / Sanitär-Installateure. Wir berichten Interessantes über Bauhandwerker, wie einen Maurermeister, aber auch über eine der wohl bekanntesten Großbaufirmen für Straßen, öffentliche Bauten usw. in unserer Gegend.







Jörg und Andrea Mehler



## Mehler Fachhandel - immer voll im Trend

Strahlend begrüßen uns bei unserem Besuch Andrea und Jörg Mehler, die in Herzogenaurach einen Fachhandel für die Bereiche Farben, Tapeten und Bodenbeläge betreiben, der viel zu bieten hat.

Hauptsächlich berät Andrea Mehler hier die Kunden, die sich zur zertifizierten Raumdesignerin hat ausbilden lassen und momentan ein Studium zur Diplom-Farbgestalterin „Farbe und Raum“ absolviert. Diese besondere Qualifizierung ist der Grundstein für die professionelle Beratung von der Bodenfläche bis hin zur Wandgestaltung. Den Eheleuten Mehler ist eine Rundumberatung in Farb- und Formgebung ein Herzensanliegen. Natürlich finden bei den Kunden auch zu Hause Beratungen statt, damit individuell auf die Wünsche der Kunden eingegangen werden kann.

Um stets Neuheiten anbieten zu können, besuchen Andrea und Jörg Mehler regelmäßig Fachmessen. Das Ergebnis ist im Fachhandel zu sehen.

Dort gibt es einzigartige Tapeten von Versace zu bestaunen oder Sandstein- und Steintapeten von Architects Paper. Wer doch lieber gestrichene Wände möchte, der findet im Fachhandel verschiedene Qualitätsstufen von der Firma Caparol. Diese Produkte stehen für beste Qualität. Selbstverständlich können auf Wunsch auch andere Produkte bestellt werden.

Die Farbmischanlage kann 5,5 Mio. Farbtöne mischen, und zwar für Lacke, Lasuren, Innen- und Außenfarben sowie Putze. Sie lässt keinen Farbwunsch offen.

Ein Bodenleger gehört ebenfalls zum Team der Mehlers. Die trendigen Vinylböden werden ebenso angeboten und verlegt, wie auch die Klassiker Laminat und Teppichböden. Eine Kollektion von Vorwerk kann hier helfen, für jeden Geschmack etwas zu finden.

### Gut zu wissen:

Die Firma Mehler erhielt den Heimtex Star 2013 zum Fachhändler des Jahres. Hierbei handelt es sich um eine bundesweite Auszeichnung für die Neupositionierung auf dem Markt Fachhandel für Malerbedarf und Bodenbeläge. Ein Qualitätssiegel, das den hohen Anspruch unterstreicht.





## Wir arbeiten – und singen - mit Leidenschaft

### Malermeisterbetrieb Mehler hat einen hohen Qualitätsanspruch an sich selbst

Ständig flitzen sie durch Herzogenaurach, die Wagen der Firma Mehler. 1999 hat Jörg Mehler die Meisterprüfung bestanden und sich im Jahr 2000 zusammen mit seiner Frau Andrea selbstständig gemacht. Seitdem ist das Familienunternehmen stets gewachsen. Inzwischen werden ein Meister, 15 Gesellen und zwei Lehrlinge beschäftigt, unter denen sich zwei Frauen befinden. „Das Kapital sind unsere Mitarbeiter“, sagt Jörg Mehler, der sich über das tolle Betriebsklima seines Teams freut. Aufgrund des betrieblichen Wachstums erfolgte im Jahr 2011 der Umzug in die Einsteinstraße, in der neue und größere Betriebsräume zur Verfügung stehen. „Wir haben jetzt eine besser organisierte und strukturierte Lagerfläche“, so Andrea Mehler.

Der an sich selbst gestellte hohe Qualitätsanspruch ist für Jörg Mehler eine Selbstverständlichkeit. Sanierungen sind unter anderem ein Schwerpunkt des Malerbetriebs. „Die Nähe zum Kunden ist uns besonders wichtig und der Service steht bei uns somit an erster Stelle“, erzählt uns das Ehepaar Mehler. Das zeigt auch die Kundenzufriedenheit. Ob Innen- und/oder Außenan-

strich sowie Putzarbeiten und vieles mehr bekommt man bei dem Malermeisterbetrieb Mehler, individuell maßgeschneidert auf den Kunden.

„Damit wir immer auf dem neuesten Stand der Technik sind, werden unsere Mitarbeiter regelmäßig geschult“, sagen Andrea und Jörg Mehler. Von den Kunden erhalten sie begeistertes Feedback, denn diese freuen sich nicht nur über die geleistete Arbeit, sondern auch über die sehr gut gelaunten und singenden Mitarbeiter, auch wenn sie nicht immer alle Töne treffen. Es ist ein Zeichen für die Begeisterung für die eigene Arbeit.



**MEHLER**  
Malermeisterbetrieb & Fachhan



#### Gut zu wissen:

Es werden noch Auszubildende in den Bereichen Maler & Lackierer (m/f), Einzelhandelskauffrau (m/f), Kauffrau/-mann für Büromanagement gesucht.



# „Ich habe meinen Traum auf dem Dach gefunden“

## Christian Scheer ist mit Leib und Seele Handwerker – zu finden auf Herzogenaaurachs Dächern

„Es gibt wenig Berufe, die so abwechslungsreich und vielseitig sind“ war eine klare Beschreibung seines Berufs. Christian Scheer erzählt uns beim Gespräch, warum es für ihn der Traum Beruf geworden ist. Bereits in dritter Generation betreibt er zusammen mit neun weiteren Mitarbeitern seinen Dachdecker-Meisterbetrieb in Herzogenaaurach. 1958 gründete Großvater Heinrich die Klempnerei und Spenglerei. Übernommen wurde der Betrieb vom Vater Helmut Scheer 1967 und sukzessive zum Dachdecker-Meisterbetrieb umgewandelt. Christian Scheer hat neben der Spenglerei den Dachdecker Meister abgelegt und den Betrieb im Jahr 2000 übernommen.

### Technische Neuerungen durch energetische Sanierung

Das Berufsbild des Dachdeckers hat sich im Laufe der Jahrzehnte stark gewandelt. Neben den klassischen Dachdeckerarbeiten ist die energetische Sanierung ein wichtiges Thema geworden. „Wir sind ständig bei Schulungen, um technisch und handwerklich auf dem neuesten Stand zu bleiben“ berichtet uns Herr Scheer. Bedingt durch die hohen Anforderungen an die Dämmungen – Stichwort Energie Ersparnis

– kommen heute auf den Beruf völlig neue Techniken und Bedingungen zu. Ein Dach, das vor 40 Jahren gedeckt wurde und nun zu erneuern ist, hatte noch keinerlei Dämmung und muss heute mit viel Sachverstand verändert werden. „Wenn da kein Fachmann dran ist, kann das einen hohen finanziellen Mehraufwand für den Bauherren zur Folge haben.“ weiß Christian Scheer zu berichten.

### Nachwuchs- und Innungsarbeit gehören dazu

Christian Scheer engagiert sich neben seinem Betrieb auch in der Dachdeckerinnung Mittelfranken im Vorstand. Er ist zuständig für Messen und hat hier ein interessantes Konzept mitentwickelt. Bei der jährlich stattfindenden DACH Messe können Verbraucher sich über alles und ums Dach informieren. Und wie soll die Zukunft bei Christian Scheer weiter gehen? „Ich freue mich auf die anspruchsvollen Herausforderungen. Es wird nie langweilig!“ ein Mann, der seinen Traum gefunden hat.



Christian Scheer



### Gut zu wissen:

Die DACH 2015 findet vom 17. - 18.4.2015 in der Stadthalle Fürth statt. Zu finden sind dort neben Herstellern von Fenstern, Dämmmaterial und Ziegeln viele Dachdecker Betriebe.



Oliver Cantarella mit seinem Team

## Sicher ist sicher - mit voller Energie voraus!

1998 hat sich Oliver Cantarella als Elektromeister selbstständig gemacht und führt seinen Meisterbetrieb in Niedernorf. Sechs Mitarbeiter und ein Auszubildender zählen zu seinem jungen und engagierten Team. Sowohl für Bauträger als auch für Privatkunden ist er tätig und bietet ein Rundpaket an. Elektrotechnik vom Anfang bis zum Ende.

„Ich habe mich unter anderem auch auf dem Gebiet der Gebäudetechnik (der sogenannten Bustechnik KNX) spezialisiert. Man bezeichnet so das ‚intelligente Wohnen‘. Mit einem Smartphone ist es dadurch beispielsweise möglich, das Licht im Haus aus der Ferne zu bedienen“, so Oliver Cantarella. Freude bereitet ihm auch die Lichtberatung. Wünschen Sie eine schöne Beleuchtung in Ihrem Wohnzimmer oder Gewerbetreibende für eine Geschäfts-

einrichtung, dann ist Oliver Cantarella genau der richtige Mann und sofort zur Stelle. Ganz wichtig ist ihm auch die Flexibilität. Ruft ein Kunde an und hat ein Problem, setzt Oliver Cantarella alles daran, zeitnah zu kommen, damit es dem Kunden an nichts fehlen muss.

### E-Check durchführen lassen

Als Innungsmitglied ist Oliver Cantarella berechtigt, den E-Check durchzuführen, da er die hierfür erforderlichen Qualifikationen erworben hat. Bei dem E-Check handelt es sich um ein anerkanntes Prüfsiegel für elektrische Installationen und Geräte. Dabei ist es ihm wichtig darauf hinzuweisen, dass der E-Check vor eventuellen Schadensersatzansprüchen schützt.

„Jeder Vermieter sollte seine elektrische Anlage alle vier Jahre überprüfen lassen. Ist alles in Ordnung, gibt es ein Prüfprotokoll und eine Plakette“, erzählt uns Oliver Cantarella.

### Gut zu wissen:

Es werden noch Auszubildende (m/w) für den Beruf zum Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik gesucht!





Walter, Daniel und Peter Schüttler

## Hoch hinaus im Handwerk

Der Gerüstbau ist die sichere Grundlage für ein sicheres Bauvorhaben

Ob Neubau oder Renovierung, Restaurierung oder Fassadengestaltung – wenn es gilt, in höheren Lagen zu bauen, zu verputzen oder zu streichen kann auf der Baustelle ohne eine stabile Gerüstkonstruktion nicht gearbeitet werden.

Damit die anderen Gewerke ihre Arbeit aufnehmen können, ist die Vorarbeit der Gerüstbauer unerlässlich. Sie richten Baustellen ein und sichern sie, erproben die Tragfähigkeit der Untergründe, verankern Gerüste, montieren und be-

dienen Aufzüge und Hebebühnen, bauen Arbeitsplattformen, Hängegerüste oder auch Wetterschutzhallen und vieles mehr auf.

### Familienbetrieb seit drei Generationen

Hier kommt nun der regionale Gerüstbaufamilienbetrieb Schüttler ins Spiel, der mit seinem 25-köpfigen Team in der Region für sichere Gerüstbauten bekannt ist.

Die im Jahr 1998 gegründete Firma hat ihren Ursprung allerdings in einem anderen Segment – den Baubeschlägen. 1976 gründete Walter Schüttler, der Vater des heutigen Geschäftsführers Peter Schüttler, in Nürnberg-Zerzabelshof die Firma Schüttler Spezial-Bauartikel, die es auch heute noch gibt. Der Gerüstbaufachbetrieb befindet sich mit seinen 4.500 qm Lager- und Verwaltungsflächen inmitten der Metropolregion Nürnberg.

Mit der Metropolregion sieht sich der Firmenchef eng verbunden, deshalb übernehme man soziale Verantwortung: So werden kontinuierlich junge Leute zu Gerüstbauern und Kaufleute zum Büromanagement ausgebildet. Derzeit gehören vier Azubis zum Team. Auch in den Chefreihen ist für Nachwuchs gesorgt. Sohn Daniel arbeitet schon voll im Betrieb mit.

#### Gut zu wissen:

- 70.000 Quadratmeter Gerüst befinden sich im Schüttler-Gerüstpark
- für das kommende Ausbildungsjahr sind noch Azubistellen frei
- Beratung und unverbindlicher Kostenvoranschlag direkt vom Chef
- SCHÜTTLER Gerüstbau ist Mitglied im Bundesverband Gerüstbau



Xandra Schüttler



# Straßen – Kanäle – Brücken – aber auch Häuser?

## Die Firma Raab kann viel mehr, als die meisten von uns wissen

Wolfgang Schubert Raab geht mit uns durch die Baustelle in der Bergstraße in Herzogenaurach. So kennen die meisten die Firma Raab: Mit großen Baggern und schwerem Gerät unterwegs auf Straßen und in engsten Gassen, um uns neue Leitungen und Versorgungskanäle in die Straßen zu legen. Bei diesen Arbeiten haben wir sie schätzen gelernt, denn die Arbeiter sind freundlich, hilfsbereit und immer bereit, Anwohnern, Radfahrern und Fußgängern über die Baustelle zu helfen.

### Baubetrieb in 4. Generation

1898 wurde die Firma Raab gegründet und wird nun in 4. Generation von der Familie betrieben. „Auch die 5. Generation steht in den Startlöchern“, berichtet uns Wolfgang Schubert Raab nicht ohne Stolz. 200 Mitarbeiter sind nicht nur im Tiefbau – wie oben beschrieben – tätig, sondern auch im Ingenieur-

und Hochbau Geschäft. Der Neubau und auch die Sanierung von Brücken sind Spezialitäten von Raab. Hier ist sehr viel Erfahrung und Sachverstand gefragt und den hat die Firma Raab aufgrund der langen Tradition.

### 50 % Hochbau – besonders schadstoffarm

Gut 50 % der Tätigkeit der Firma Raab liegt im Hochbau, also dem Bauen von Häusern und Industriebauten. Gisela Raab als Bauingenieurin und Baubiologin hat z. B. ein Haus entwickelt und gebaut, das nur ein 1000stel der Schadstoffbelastung eines normalen Hauses aufweist. Zukunftsweisend für Allergiker und solche, die Wert auf besonders gute Wohnbedingungen legen. Gesamte Wohnanlagen und Wohnparks erstellt man zurzeit in Coburg Cortendorf mit 110 Wohneinheiten und in Bad Staffelstein in einer eigenen Gesellschaft mit der Stadt Bad Staffel-

stein und der Caritas. Hier entstehen altersgerechte und barrierefreie Wohnungen mit allem Service und Komfort, zu denen sowohl eine Fitnessabteilung, Sauna und Café genauso gehören wie eine Betreuung nach Bedarf.

### Gut zu wissen:

Seit gut drei Jahren ist Raab auch ganz offiziell ein Teil der Herzogenauracher Geschäftswelt. Mit einer Niederlassung in Burgstall, in der 25 Mitarbeiter beschäftigt sind, bekennt man sich zum Standort Herzogenaurach.





Von links nach rechts: Josip Babic, Björn Röder, Rainer Neumann, Krunoslav Padjen, Harald Pratsch

## Urlaub ab dem ersten Drehmoment oder doch ein zuverlässiges Nutzfahrzeug?

Das Volkswagen Nutzfahrzeugzentrum PILLENSTEIN in Fürth bietet in ihren großzügigen Ausstellungsräumen die ganze breite Palette der Volkswagen Nutzfahrzeuge an.

Mit den Nutzfahrzeugen vom Volkswagen fangen die Ferien schon beim Einsteigen an. Hier ist für jeden etwas dabei:

- Für Abenteuerer: Mit dem VW Amorak sind Sie nicht auf, sondern auch neben der Straße zu Hause

- Für Teamleader: Im VW Multivan haben bis zu acht Personen Platz – ideal für Großfamilien oder Sportvereine, die einen zuverlässigen Partner für den Alltag brauchen

- Für Urlauber: Mit dem VW California sind Sie im meistverkauften und mit zahlreichen individuellen Ausstattungen konfigurierbarem Modell auch unterwegs zu Hause

### Individuelle Lösungen für das Gewerbe

Wer ein Gewerbe betreibt, ist immer in Bewegung: Unternehmerische Dynamik gepaart mit cleveren Lösungen sind ein entscheidender Schlüssel zum Erfolg. Mit dem einzigartigen Service des Autohauses PILLENSTEIN und der umfangreichen Auswahl an individuellen Auf- und Umbauten können Sie das

Thema Mobilität von Ihrer To-do-Liste streichen. 30 verschiedene Nutzfahrzeuge mit verschiedenen Aufbauten sowie 40 Gebrauchtwagen und 12 Vorführwagen sind permanent verfügbar. Jede Branche finden hier sein passendes Wunschfahrzeug: Kühlfahrzeuge, Rollstuhltransporter, Baufahrzeuge, Pritschenwagen, Großtransporter, Blaulichtfahrzeuge, Winterdienstesatzfahrzeuge, Kommunalfahrzeuge und vieles mehr.

### Gut zu wissen:

- Zertifiziert: Als einer von 54 VW-Händlern bundesweit ist PILLENSTEIN offizieller Tradeporthändler
- Unter [www.umbauportal.de](http://www.umbauportal.de) finden Sie ein Onlineplattform zu diesem Thema
- Pillenstein ist auch in Ihrer Nähe: am zweiten Standort in Neustadt an der Aisch





## Auf die faire Beratung kommt es an

Durch die Vielzahl der Möglichkeiten, sein individuelles Volkswagen Nutzfahrzeug zusammenzustellen, kümmern sich bei PILLENSTEIN fünf Beratungsprofis um Verkaufsleiter Rainer Neumann. Dieser ist bereits seit 24 Jahren im Familienunternehmen PILLENSTEIN tätig und lebt den Volkswagenfuhrpark. Hier wird auf eine kompetente und faire Beratung Wert gelegt. Im Hintergrund steht eine hauseigene Servicewerkstatt, die auch einen Samstagsservice anbietet. Jedes Auto ist nur so gut wie sein Service.

Volkswagen ist Spitzenreiter bei Aktionsmodellen

Volkswagen bietet seine vier Nutzfahrzeugmodelle in unzähligen Varianten an. Egal, ob Caddy, Transporter, Crafter

oder der Amarak. Diese sind jeweils in allen möglichen Varianten denkbar.

### Der Transporter

Mit großer Ladepritsche, geräumigem Laderaum oder auch als Schneepflug: Mit seinen vier Modellvarianten ist der Transporter enorm vielseitig.

### Der Crafter

Sparsame Motoren, Nutzlast bis zu 2,8 t und dazu eine beeindruckende Vielfalt: Das ist der Crafter. Als Kastenwagen, Kombi, Pritschenwagen oder Fahrge- stell.

### Der Caddy

Bis zu sieben Sitzplätze? Oder viel Stauraum? Oder eine Kombination aus beidem? Der Caddy ist klein und wendig und erlaubt die unterschiedlichsten Nutzungsarten.

### Der Amarak

Ein Pickup, der Maßstäbe setzt: Der Amarak hat die breiteste Ladefläche



seiner Klasse, bis zu fünf komfortable Sitzplätze und drei verschiedene Antriebskonzepte.

Weiterhin gibt es für verschiedene Berufssparten Aktionen. Oder wussten Sie, dass es für Jäger, Sportvereine oder Gewerbe-Neugründer maßgeschneiderte Angebotspakete gibt? Aber darüber erzählen Ihnen die Beratungsprofis von PILLENSTEIN mehr.





Margarete und Oliver Schübler

## Kompetenz ist unsere Familientradition

### Bauunternehmen Schübler Dengler GmbH - Qualität zum Anfassen

Das Bauunternehmen Schübler Dengler wird von Margarete und Oliver Schübler geführt, die beide Bauingenieure sind. Der Vater von Margarete Schübler (Andreas Dengler) hat das Unternehmen gegründet, von daher wird es in guter Tradition fortgeführt.

Alle Architekturleistungen werden im Unternehmen erbracht, dafür steht ein hochqualifiziertes Team zur Verfügung. Neben den beiden Inhabern und Bauingenieuren, denen primär die Beratung von Kunden obliegt, zählen eine

Architektin, die für die Planung verantwortlich ist sowie eine Bauzeichnerin und weitere kompetente MitarbeiterInnen zum Team.

Insgesamt 10 Maurer sind für die Ausführung der Arbeiten zuständig.

Das Tätigkeitsfeld des Unternehmens hat sich vom einstigen reinen Rohbau-Unternehmen um die Sparten Schlüsselfertiges Bauen, die Sanierung von bestehenden Häusern und Außenanlagen erweitert.

Seit 2008 ist Oliver Schübler auch Energieberater und erstellt Energieausweise, darüber hinaus führt er energetische Beratungen durch.

Das Unternehmen garantiert eine umfassende Baubetreuung und die Umsetzung individueller Wünsche getreu dem Firmen-Motto: „Qualität zum Anfassen“.

Mehr als gute Gründe, mit Schübler Dengler zu bauen.

## Eine Autowäsche bei der Ente

Autoliebhaber kennen sie bestimmt, die Ente auf dem Waschpark „SchönerWaschen“ in Heßdorf. Hier wird selbst dem fleißigsten Waschan die Möglichkeit geboten, das Auto auch sonntags ab 12.00 Uhr auf Hochglanz zu bringen. Doch damit nicht genug: Für Autofahrer mit hohen Fahrzeugen steht eine Rampe zur Verfügung, damit auch das Dach bequem auf Vordermann gebracht werden kann. Eine weitere Besonderheit ist der Druckluftreiniger „Hurricane“, der mit einem feuchten Sprühnebel sogar Lüftungsschlitze, Polster und Armatu-

ren reinigt. Ganz neu im Programm ist ein Mattenreiniger. Die Fußmatte wird einfach hineingeschoben und automatisch gereinigt.

### Ruckzuck und ohne Schmutz!

Im Waschpark steht Andrea Ackermann mit Rat und Tat zur Verfügung und erzählt uns: „Dienstags haben wir immer unseren Aktionstag. Unsere Autowäsche Maxx-Pflege kostet dienstags 8,50 € statt 11,50 €.“





## Unser Team ist eine Familie

### Bei der Heizungs- und Bäderfirma Seeberger wird Hand in Hand gearbeitet

Mit Freude erzählt uns Johannes Seeberger von seinem letzten Betriebsausflug, bei dem er mit seinen Mitarbeitern eine Fahrradtour nach Bamberg mit anschließendem Essen unternommen hat. Durch solche Aktionen wird der Teamgeist des Familienunternehmens Seeberger gestärkt und man lernt sich auch mal von einer anderen Seite kennen.

Die Firma führt Johannes Seeberger zusammen mit seiner Frau Daniele, den Söhnen Daniel und Dominik. „Unser Betrieb hat sich auf zwei Bereiche spezialisiert, und zwar Sanitär- und Heizungstechnik und bietet individuelle Beratung und Durchführung aus einer Hand.“

Die Ausstellung in Weisendorf wird zusammen mit der Firma Fliesen Dentler betrieben.

### Jubiläum - 25 Jahre Heizung Seeberger

Johannes Seeberger berichtet stolz, dass er vor 25 Jahren zuerst eine Heizungsfirma gegründet hat, die in diesem Jahr ihr Jubiläum feiert. Wir gratulieren herzlich dazu!

Im Bereich Heizungstechnik gibt es ständige Weiterentwicklungen, wie z.B. Brennstoffzellen oder Micro-Blockheizkraftwerke, womit die innovative Firma bereits Erfahrungen hat. „Jedoch Ölheizungsmodernisierungen sowie Pelletsheizungen sind unser großes Steckenpferd“, weiß Johannes

Seeberger und präsentiert uns einen Pellets-Wohnraumofen in seinem Ausstellungsraum.

Vor 13 Jahren bildete sich die Firma „Bäder mit Pfiff“ als Spezialgebiet heraus, in der Sanitärmeister Marcus Wölfel der Ansprechpartner und Koordinator für sämtliche Projekte ist.

Von den insgesamt 25 Mitarbeitern sind 70% selber bei den Firmen ausgebildet worden und arbeiten gerne dort weiter, weil das Teamklima sehr familiär ist.

### Wir sind zertifiziert für barrierefreies Umbauen

Beim Umbau eines Bades kann Dominik Seeberger aufgrund verschiedener Lehrgänge, die er absolviert hat, eine Beratung anbieten, die gerade den Ansprüchen von älteren und gehandicapten Personen gerecht wird. „Wir haben uns als Fachbetrieb für barrierefreies Wohnen zertifizieren lassen, was besonders unseren Kunden zu Gute



Dominik, Daniel, Daniele und Johannes Seeberger

kommt“, erklärt er und zeigt uns die erworbene Plakette: Fachbetrieb Komfort Barrierefrei.

Sein Vater ergänzt: „Wir setzen auf Privatkunden und altersgerechten Umbau.“



Für zufriedene Kunden sorgen ganz entscheidend die Söhne Dominik und Daniel Seeberger. Sie haben beide eine Ausbildung für Sanitär- Heizungs- und Klimatechnik und sind dabei, Zusatzqualifikationen zu erwerben, z. B. Sohn Daniel zum Energieberater. Wie ein roter Faden zieht sich auch das familiäre Hand-in-Hand-Arbeiten vom Vater und seinen Söhnen durch die Firma und ist somit in allen Bereichen beim Kunden positiv erlebbar.

### Gut zu wissen:

Da wir leider in unserer Region sehr kalkhaltiges Wasser haben, empfiehlt die Firma Seeberger den Einbau von einem Biocat, ein Kalkschutzgerät, das die Struktur des Kalkes verändert, wodurch er sich leichter entfernen lässt und die Wasserqualität erhalten bleibt.



Marcus Wölfel



Torsten Michael



## Mstore – der regionale Spezialist im Bereich Reinigungsbedarf und Hygiene

Torsten Michael, der seit 13 Jahren im Bereich des Fachhandels für Reinigungsmittel tätig ist, führt seit einem Jahr als Niederlassungsleiter den Betrieb Mstore in Erlangen-Dechendorf. Vor allem im Bereich Hygiene möchte die Firma Mstore die regionale Präsenz zeigen. Für Hotels, die Gastronomie, Büros, Fitnessstudios usw. werden Hygienesysteme angeboten, so z. B. Seifen-, Handtuch- oder auch Toilettenpapierspender. Torsten Michael steht den Kunden beratend vor Ort zur Seite und verweist bei diesen Gesprächen gern auf die verschiedenen Qualitäten, die es gibt. Was genau benötigt wird, hängt natürlich von der Größe des Betriebes ab.

### Professionelleres Auftreten mit Hygienespendern

„Man hat ein professionelleres Auftreten, wenn in den Waschräumen Hygienespender vorhanden sind. Gerade ältere Spender sollten unbedingt schon wegen der Optik in neue Spender ausgetauscht werden, damit sich Hotelgäste oder Kunden wohlfühlen“, erzählt Torsten Michael. Die Firma Mstore liefert natürlich nicht nur das Material, sondern auch die Utensilien, die für den Hygienebedarf benötigt werden.

### Staubsauger mit Gesicht

Als regionaler Partner ist die Firma Mstore für Reinigungsmaschinen und Gerätschaften ebenfalls ein Begriff. „Ab September 2014 wird es eine Kennzeichnungsvorschrift mit dem EU-Energielabel für Staubsauger geben, die wir schon von Kühlschränken oder Waschmaschinen kennen. Unser Betrieb ist hier schon auf dem neuesten Stand“, so Torsten Michael. Er zeigt uns das Staubsaugermodell „Hetty“ von der Fir-

ma Numatic. „Hetty“ ist ein umweltbewusster Sauger und hat sogar ein Gesicht mit Wimpern, damit die Hausarbeit gleich Spaß macht. Auch als Staubsaugertrolley ist „Hetty“ zu haben, damit die perfekte Hausfrau die Utensilien sofort zur Hand hat. Staubsaugervarianten gibt es also in Hülle und Fülle bei der Firma Mstore. „Die Herstellerfirma Numatic zeichnet sich dadurch aus, dass selbst nach 20 bis 30 Jahren noch Ersatzteile geliefert werden können“, führt Torsten Michael aus.

Wer sich fragt, was mache ich denn mit den ganzen Haaren meiner Haustiere, der ist genau richtig bei Torsten Michael aufgehoben. Die Staubsauger, die er vertreibt, gibt es auch für Tierhaare. Wegen spezieller Filter wird die Geruchsentwicklung verhindert. Auch „Hetty“ mit den netten Wimpern kann so ausgerüstet werden.





Nicole Lucas-Johnen

## Fertighäuser als Farbtupfer an der A3

### Die FertighausWelt Metropolregion Nürnberg vereint ökologisches Bauen mit variantenreicher Architektur

Für ein Fertighaus sprechen viele gute Gründe. Einer, an den man vielleicht nicht sofort denkt, ist die Architektur. Die FertighausWelt Metropolregion Nürnberg bietet die beste Gelegenheit, sich von solchen Vorurteilen zu trennen. Fakt ist nämlich: Moderne Fertighäuser stehen für individuelles Bauen. Das ist im Gewerbepark Heßdorf direkt an der A3 auf den ersten Blick zu sehen.

„In der FertighausWelt sind 17 komplett eingerichtete Häuser zu besichtigen, von denen jedes seinen ganz eigenen Stil hat“, sagt Ausstellungsmanagerin Nicole Lucas-Johnen vom Bundesverband Deutscher Fertigtbau. Sie begrüßt Bauinteressierte in einem modernen Empfangsgebäude mit Café und Konferenzbereich. Wer bauen will, ist hier nicht auf Zeichnungen oder Modelle angewiesen, sondern kann sich sein Traumhaus in der Realität anschauen. „Unsere Besucher nehmen einen authentischen Eindruck vom Wohnen in einem Fertighaus mit“, sagt Lucas-Johnen.

Allen Häusern in der FertighausWelt ist das nachhaltige und klimaschonende Baumaterial Holz gemeinsam. Holz hat als nachwachsender Rohstoff eine vorbildliche Ökobilanz und sorgt ganz nebenbei für eine hervorragende Wärmedämmung. Das macht die Häuser der FertighausWelt ausnahmslos zu energiesparenden Effizienzhäusern. „Wer heute baut, sollte darauf achten, dass die Energiekosten dauerhaft niedrig bleiben“, erklärt Lucas-Johnen. Einen bewussten Umgang mit Energie lebt sie auch in ihrer eigenen Ausstellung: Die FertighausWelt Nürnberg bezieht Naturstrom.

Ganz bewusst wird in Heßdorf eine große Bandbreite an Architekturstilen präsentiert, denn Fertighäuser sind heute nicht mehr die Typenhäuser vergangenen Tage, sondern in aller Regel individuelle Planungen ganz nach den Vorstellungen der Bauherren. Immer öfter sind sie sogar Architektur-Trendsetter. So ist zum Beispiel die moder-

ne Interpretation des Bauhausstils aus der Fertigtbauweise entstanden. „In der FertighausWelt ist alles zu sehen, vom kompakten Familienhaus über die Stadtvilla bis zum modernen Fachwerkhäuser“, beschreibt Lucas-Johnen.

Die vielen verschiedenen Dachformen und Fassadenfarben sind schon von der Autobahn aus gut als Farbtupfer im Gewerbegebiet zu erkennen. Dabei zeigt jede Baufirma hier nur eine von unendlich vielen Möglichkeiten. Alle Aussteller erfüllen aber gleichermaßen die hohen Qualitätsvorgaben des Bundesverbandes Deutscher Fertigtbau.

#### Gut zu wissen:

Die FertighausWelt Metropolregion Nürnberg ist immer Mittwochs bis Sonntags von 11.00 – 18.00 Uhr geöffnet. Der Eintritt kostet 3 Euro für Einzelpersonen und 5 Euro für Familien. Alle Informationen gibt es im Internet unter der Adresse [www.fertighauswelt-nuernberg.de](http://www.fertighauswelt-nuernberg.de)





Marco Aures



Marco Aures und Christina Lauerer-Aures

# Möbel aus Meisterhand

## Mit seiner Arbeit will Marco Aures seine Kunden glücklich machen

Mit Türen, Innenausbau und Bodenbelägen in einem kompletten Mehrfamilienhaus hatte Marco Aures vor gut vier Jahren den perfekten Start in seine Karriere als selbstständiger Schreiner in Herzogenaurach. Nach seiner Meisterprüfung, die Pflicht im Schreinerhandwerk ist, um sich selbständig zu machen, wollte er endlich seine Konzepte und Ideen umsetzen. „Meine Kunden schätzen vor allem, dass der Chef noch selbst kommt und auch die Arbeiten selbst ausführt“. Darauf ist Schreinermeister Aures durchaus stolz.

### Individuelle Möbel sind im Kommen

„Hochwertige Möbel sind wieder im Trend“, berichtet uns der Chef. Und das ist auch nachvollziehbar. Mit seinen sorgfältig ausgewählten deutschen und österreichischen Lieferanten für Hölzer kann er sicherstellen, dass keine Schadstoffe enthalten sind und die Ware aus nachhaltigem Anbau stammt. Dadurch, dass er schnell, zuverlässig und kreativ ist, konnte er in den letzten Jahren viele Kunden von sich überzeugen. Seine Frau hält ihm im Büro den Rücken frei und darf sich auch über das eine oder andere tolle Möbelstück in ihrer Wohnung freuen. „Unser Dielenschrank ist das Meisterstück meines Mannes. Da-

rauf bin ich sehr stolz, weil er von vielen Besuchern bewundert wird“, berichtet sie uns. Gerade für schwierige Wohnsituationen, Dachschrägen und Nischen fällt dem pfiffigen Meister immer eine Lösung ein.

### Prüfung von Fenstern und Türen

Durch die Zusammenarbeit mit Benjamin Jung ist er zwischenzeitlich auch Spezialist für die Absicherung von Fenstern und Türen. „Fast alles lässt sich verbessern. Meist bringt der Einbau von Pilzzapfen statt einfachen Riegeln schon eine erhebliche Verbesserung. Und das geht bei den meisten Fenstern und Türen.“

Bei Bodenbelägen aus Holz ist der große Trend zurzeit Eiche in allen möglichen Spiel- und Farbvarianten. „Vor allem die rustikaleren Varianten der Hölzer liegen voll im Trend. Egal, ob als Parkett, Laminat oder als Vinyl-Designbelag“, berichtet Aures. Er rät dazu, die

Echtholzböden verklebt zu verlegen. Dadurch sind die Böden geräuschärmer und haben eine längere Lebensdauer. Natürlich bildet er sich laufend in allen Bereichen fort und bleibt so immer auf dem Laufenden.

### Gut zu wissen:

Ab September können im Firmensitz in der Kellergasse 9 d in Herzogenaurach in einem neuen Ausstellungsraum seine Kunden live vor Ort Muster besichtigen – einfach Termin vereinbaren und vorbeischaun.





Benjamin Jung und Marina Zollhöfer



# Sicherheit ganz groß geschrieben

## Benjamin Jung setzt sein Wissen für unsere Sicherheit ein

Vor fünf Jahren gründete Benjamin Jung mit seiner Partnerin Marina Zollhöfer in der Herzogenauracher Flughafenstraße das Unternehmen Herzolager. Im Herzolager können verschließbare Abteile ab 1 m² Grundfläche auf Zeit angemietet werden. Dinge, die man nicht täglich braucht, die bei einer temporären Versetzung ins Ausland überflüssig sind oder aus einer Erbschaft stammen und man noch nicht entschieden hat, was damit passieren soll, können dort trocken und sicher eingelagert werden. Man hat zu jeder Zeit Zugang, erhält einen persönlichen Chip und kann von

6.00 bis 22.00 Uhr und so lange man möchte dort bleiben und an seine Sachen heran. Die Geschäftsidee hat so gut eingeschlagen, dass im Moment nicht mehr viele Lagerflächen verfügbar sind. Interessenten sollten sich bald melden und eine Fläche reservieren. Bereits im Herbst wird umgebaut, um zusätzliche Kapazitäten zu schaffen.

### Sicherheit steht an erster Stelle

Natürlich wollen die Mieter im Herzolager sicher sein, dass ihren Sachen nichts passiert. Da sind sie bei Benjamin Jung genau richtig. Der ehemalige Soldat und Personenschützer, er war zuständig für den Schutz einer exponierten Person eines ortansässigen großen Unternehmens in Herzogenaurach, hat sein Verständnis und seine Erfahrung im Bereich Sicherheit nun in ein neues Unternehmen eingebracht, der Firma Sicherheitsservice Herzogenaurach. „Ich verkaufe nicht nur Alarmanlagen.“ Mit diesem Satz räumt er Missverständnisse gleich aus. „Mein Ansatz ist ein ganzheitliches Konzept. Ich komme bei den Menschen zu Hause vorbei, mache eine Sicherheitsanalyse und empfehle dann, was gemacht werden sollte.“

### Einbruchszahlen in Bayern um rund 10 % gestiegen

„Mancher ahnt noch nicht einmal, wie schnell und leicht man in sein Haus einsteigen kann“, berichtet Jung. Dabei sei es leicht, etwas zu tun, damit Einbrecher nicht ausgerechnet das eigene Haus aussuchen. „Ein wichtiger Bestandteil ist die Mechanik“, sagt Benjamin Jung. „Türen und Fenster müssen so sein, dass sie den Mindestanforderungen genügen.“ Jung gibt hier Tipps und vermittelt bei Bedarf seinen Schreinerkollegen Marco Aures. „Genauso wichtig ist aber auch eine Alarmanlage, denn nur sie macht Radau, alarmiert den Hausbesitzer bei Abwesenheit und schreckt Einbrecher und Diebe ab“, erklärt er sehr pragmatisch. Weitere Möglichkeiten gibt es mit Videoanlagen und einer Komplettüberwachung eines Hauses. Er rät aber zur Vorsicht: „Nicht jeder aus dem Internet, der Alarmanlagen anbietet, ist auch vertrauenswürdig. Überlegen Sie sich gut, wen Sie ins Haus lassen.“ Benjamin Jung als Partner vor Ort, der auch nach der fachgerechten Installation seinen Kunden zur Verfügung steht, ist sicher der richtige Partner für sichere Aufbewahrung im Herzolager und Fachkompetenz mit dem Sicherheitsservice Herzogenaurach.



### Gut zu wissen:

- Benjamin Jung ist geprüfte Fachkraft für Rauchwarnmelder nach DIN 14676
- Seit dem 01.01.2013 besteht die Einbaupflicht für Rauchwarnmelder in Bayern

## Hugo hat ne kleine Schwester bekommen: die Inge!

Sommerlich frischer Cocktail:

1 Teil Prosecco, 2 Teile Soda + ein Schuss Ingwersirup + 1 Minzblatt - eiskalt serviert.

Frischen, hausgemachten, naturreinen Ingwersirup, 350 ml, 3,90 €

entdeckt bei

Irmis Ideenwerkstatt, Lindenweg 34, 91091 Großenseebach

Fon 09135-799570 (bitte vorher anrufen) [www.irmisideenwerkstatt.de](http://www.irmisideenwerkstatt.de)



## Frisch, fein und lecker! Grillen macht Spaß!

Grillspezialitäten aus der Fachmetzgerei Walch im Rewe Supermarkt Herzogenaurach.

Täglich frische, fränkische Ware, vor Ort grillfertig angerichtet und gewürzt mit besten Zutaten.

Unsere Kundenfreundliche Öffnungszeiten sind von Mo. bis Sa. 07:00 bis 20:00 Uhr, auch durchgehend in den Sommerferien!

Walch Erich Fleisch & Wurstwaren im Rewe Supermarkt, Würzburger Str. 19, 91074 Herzogenaurach, Fon 09132-7960017 [www.walch-fleisch-und-wurstspezialitäten.de](http://www.walch-fleisch-und-wurstspezialitäten.de)

## Günstige Beiträge und Hilfe im Schadenfall?

Bei uns finden Sie beides!

Wir sind gern für Sie da- ein unverbindlicher Vergleich lohnt sich!

Versicherungsbüro Rudi Schermeyer,  
Eysölden B 29, 91177 Thalmässing,  
Fon 09173 / 12 72  
[www.servbuero.de](http://www.servbuero.de)





## Die WELTNEUHEIT in der Naturkosmetik

Der natürliche Schutzschild für Ihre Haut, Beauty Pearls mit botanischem Kaviar. Die Weltneuheit aus dem Schatz des Meeres schützt Ihre Haut vor negativen Umwelteinflüssen und freien Radikalen.

Wir beraten Sie gerne und freuen uns auf Sie.

Reformhaus und Naturkosmetikstudio Dorweiler,  
Hauptstr. 20, 91074 Herzogenaurach, Fon 09132/735545,  
[www.reformhausdorweiler.de](http://www.reformhausdorweiler.de)

## Husqvarna Mähroboter vom Fachbetrieb

So wird jeder Rasen zum Traum: Ihr Mähroboter pflegt Ihren Rasen besonders schonend und effektiv. Wir kommen zu Ihnen und Sie testen kostenfrei innerhalb einer vereinbarten Probezeit.

PWD Philipp Welker Garten- und Landschaftsbau, Bernhard-Dietz-Weg 4,  
91074 Herzogenaurach, Fon 09132-772040 [www.pwd-dienstleistungen.de](http://www.pwd-dienstleistungen.de)



## Hygieneartikel regional erhältlich

Mstore Erlangen liefert in der ganzen CHURU-Region Hygienematerial, u.a. vom professionellen Hersteller Kimberly-Clark  
Infos unter [www.kcprofessional.de](http://www.kcprofessional.de)

Erhältlich im  
Mstore  
Heusteg 3  
91056 Erlangen – Heusteg  
Fon 09131 / 612 04 08





## *So wird's g'macht*

### Original Wiener Schnitzel

#### Zutaten für 4 Personen

- 1 EL Öl
- 4 Kalbsschnitzel
- Pfeffer
- 2 Eier
- 3 EL geschlagene Sahne
- 50g Mehl
- 200g Vollkornsemmelbrösel  
(z.B. Reformhaus)
- 150g Butterschmalz
- 4 Zitronenscheiben
- Petersilie

2 Lagen Frischhaltefolie mit wenig Öl bestreichen. Die Schnitzel dazwischen legen und mit einem Plattiereisen (ohne Noppen) dünn klopfen. Die Folie entfernen und die Schnitzel mit Salz und Pfeffer würzen.

Die Eier mit einer Gabel auf einem Teller verquirlen. Die Sahne darunterheben. Gesiebtes Mehl und Semmelbrösel getrennt auf flache Teller streuen.

Die Schnitzel zuerst in Mehl wenden.

Nicht haftendes Mehl sanft abklopfen. Die Schnitzel von beiden Seiten durch das Ei ziehen und leicht abtropfen lassen. Dann von beiden Seiten in die Semmelbrösel drücken und überschüssige Brösel abklopfen.

Das Butterschmalz in einer Pfanne erhitzen. Die Schnitzel darin bei mittlerer Hitze von jeder Seite ca. 3 Minuten braten, bis sie goldgelb sind. Mit Zitronenscheiben und Petersilie garnieren.





### Zutaten für 4 Personen

- 1 kg festkochende Kartoffeln,  
z.B. Linda oder Celina
- 2 Lorbeerblätter
- 1 EL Kümmelsaat
- Salz
- 100g Schalotten
- 10 EL Öl
- 60 ml Weißweinessig
- 250 ml Gemüsefond
- Pfeffer
- Zucker
- 1 EL mittelscharfer Senf
- 1 Bund Schnittlauch

## Kartoffelsalat Grundrezept

Kartoffeln gründlich waschen und mit Lorbeerblätter und Kümmel in Salzwasser garen.

Schalotten fein würfeln, in 2 EL Öl glasig dünsten. Mit Essig und Fond auffüllen. Mit Salz, Pfeffer, 1 Prise Zucker und Senf würzen. Tipp: Damit sich Fett und Flüssigkeit besser zur Emulsion verbinden, rühre ich den Fond mit einem Schneebesen unter.

Kartoffeln abgießen und ausdämpfen lassen. Noch warm pellen, in Scheiben direkt in die Marinade schneiden. So lange sie noch warm sind, nehmen sie die Sauce besonders gut auf. Gut eine Stunde durchziehen lassen.

Schnittlauch in feine Röllchen schneiden. Erst kurz vorm Servieren restliches Öl und Schnittlauch unterheben. Mit Salz, Pfeffer und Prise Zucker würzen. Mein Tipp: Schneiden Sie ein paar Kartoffeln in ganz feine Scheiben. Sie zerfallen beim Mischen und geben dem Salat eine gute Bindung.





**Reisebüro K+N**  
**Lufthansa**  
 City Center

# CHURU • wünscht erholsame Ferien!

Egal, ob Sie wegfahren oder zu Hause bleiben, wir wünschen gutes Wetter, viele erholsame Tage, spannende Erlebnisse und allen Schülerinnen und Schülern entspannte Ferien.

Wer Lust hat, die Anzahlung für den nächsten Urlaub zu gewinnen, der sendet uns die anliegende Postkarte aus dem Urlaubsort zurück und nimmt an unserem Gewinnspiel teil.

Sie können uns Ihre Urlaubsgrüße auch gerne über facebook zusenden. Einfach CHURU in den Urlaub mitnehmen, Foto machen und an [www.facebook.com/churu.de](http://www.facebook.com/churu.de) schicken.

Zu gewinnen gibt es einen Urlaubsgutschein vom Reisebüro K+N, Lufthansa City Center in Erlangen über 100,- € oder 50,- € sowie einige Zusatzpreise (abzuholen in Erlangen).



## Karte bereits weg?

Weitere Teilnahmekarten erhalten Sie bei allen Sponsoren



Teilnehmen dürfen alle Personen jeden Alters. Jede Postkarte und jedes über facebook übermittelte Foto nimmt an der Verlosung teil. Einsendeschluss ist der 15.09.2014. Die Gewinner werden per Post, E-Mail oder telefonisch benachrichtigt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Viel Glück!



Philipp und Stefanie Welker

## Der automatisierte Garten vom Fachbetrieb

„Mein Team ist wie eine Familie – und die geht mir über alles“

Julian und Yannik, sieben und drei Jahre alt, üben schon Bagger fahren und tragen die kleine Version der Gärtnerhose vom Papa. „Meine Frau und meine Söhne sind das Wichtigste für mich. Aber gleich danach kommt mein Team.“ Da wird gemeinsam gegrillt und wenn es regnet, kocht die Chefin schon mal mittags für die vier Mitarbeiter mit, nachdem sie die Buchhaltung und die anderen Büroarbeiten abgeschlossen hat. Der hilfsbereite Handwerker, aktiver Feuerwehrler, betont dies deshalb so sehr, weil nur so möglich ist, dass er nebenbei den Meister macht. „Es gibt in unserer Branche so viele schwarze Schafe. Ich bin ausgebildeter Gärtner mit Fachrichtung Garten- und Landschaftsbau. Ich weiß, was ich tue.“ Seit 2005 hat er seinen Betrieb für Garten- und Landschaftsbau, ist geprüfter Baumpfleger mit Kletter- und Seiltechnik und zertifizierter Kompetenzpartner der Firma Gardena für Bewässerungstechnik.

Daneben vertreibt, installiert und wartet er Mähroboter der Marke Husqvarna, einem Spezialisten für diese Technik aus Schweden.

### Fünf Ausbildungsberufe

Bei den Gärtnern kann aus fünf Ausbildungsrichtungen gewählt werden. Neben dem Garten- und Landschaftsbau sind Zierpflanzen-, Stauden-, Friedhofsgärtner und Baumschüler separate Ausbildungsberufe mit jeweils 3,5 Jahren Lehrzeit. Verständlich der Unmut, dass sich jeder in dieser Branche selbstständig machen darf, auch wenn er keine Ausbildung gemacht hat. Allerdings bekommt nur der das Siegel des Verbands und darf sich dann geprüfter und anerkannter Fachbetrieb nennen, der eine Meisterprüfung nachweisen kann und einer separaten Prüfung durch den Verband standhalten kann. „Den ersten Teil der Prüfung haben wir bestanden. Nach meiner Meisterprüfung geht es weiter.“

### Der Weg zum Traumgarten

Philipp Welker rät allen Häuslebauern, in die Finanzierung um die 20.000,- bis 30.000,- € für den Garten einzuplanen. „Da sind dann Anlage, die richtige Erde, Pflanzen, die Terrasse und der Zaun schon mit dabei. Nach oben ist natürlich alles offen.“ Wer so in den eigenen Garten startet, wird viel Spaß, Erholung und Vergnügen im Garten finden. „Der eigene Garten ist wertvoll, also muss er auch etwas wert sein“, fasst er seine Meinung zusammen. Phillip Welker bietet die Planung, Umbauten und Rekultivierungen, Erdarbeiten, Pflasterarbeiten, Pflanzungen, Gehölze und fachgerechten Baumschnitt sowie die Unterhaltspflege an. „Und wenn wir Ihren Garten richtig gut automatisiert haben, dann brauchen sie mich nicht so oft und können selbst auch mehr genießen als arbeiten.“



## Finden Sie die 7 Fehler in unserem Fehlerbild...

und nehmen Sie bei unserem Gewinnspiel teil.

**Welche Fachfirma ist rund um Herzogenaurach für Tiefbau bekannt?**

Schicken Sie die richtige Antwort bis zum 25.09.2014 mit einer Postkarte an die CHURU-Redaktion Hintere Gasse 11, 91074 Herzogenaurach oder per Mail an [info@churu.de](mailto:info@churu.de)

**Bitte den Absender nicht vergessen!**

Ein Profi Fensterreingungsset der Firma Mstore, Erlangen im Wert von 55,90 € wartet auf die Gewinner.



### Teilnahmebedingungen

Mindestalter 18 Jahre.  
Rechtsweg ist ausgeschlossen.  
Vorsicht: Gewinnspiele können süchtig machen!!!

### Gewinner von Regional erraten aus der CHURU 3:

Birgit Kreß aus Herzogenaurach kann sich über eine Flasche Champagner MOET & CHANDON Imperial freuen. Herzlichen Glückwunsch

Für alle, die die Fehler nicht finden

**facebook**

[facebook.com/churu.de](https://facebook.com/churu.de)

# REGIONAL *fotografiert*

Senden Sie uns Ihre Schnappschüsse und fotografischen Highlights an die Churu Redaktion: [info@churu.de](mailto:info@churu.de). Die besten Bilder werden hier veröffentlicht.



Elisabeth Schickert



Helga Dickard-Schultheis



Paul Zweig



Helmut Fischer

# REGIONAL *beworben*

# CHURU

sucht zuverlässige Verteiler  
für folgende Gebiete:

- Teilgebiet Emskirchen
- Herzogenaurach OT Hammerbach und Welkenbach
- Herzogenaurach OT Haundorf
- Erlangen – Steudach
- Teilgebiet Veitsbronn

Bei Interesse bitte an Christian Kindler wenden:  
Mail ck@churu.de - Fon 09132 / 73 45 32

**FEINSTE DIGITAL**  
\* 2011 \*

**neumann**  
medien design  
& DRUCKWAREN

*Wir brezeln Ihre Werbung auf!*

Roland Neumann  
Tel. 09132 / 77 39 43  
www.neumann-roland.de

## Außenstände?

Wir ziehen  
Ihre Forderungen ein!

Markötter **Inkasso**  
Wir regeln das.

Steinweg 10  
91074 Herzogenaurach  
Telefon: 09132-8363837  
info@inkasso-markoetter.de



**Weller**  
Ideen zur Perfektion

**Neue Ausstellung**  
**Türen - Fenster - Rollos**

Margeritenstrasse 15  
91074 Herzogenaurach  
Ortsteil Hammerbach

Tel. 09132 / 9269  
info@kuechenexperte.de  
www.kuechenexperte.de

**SCHWAB DIENSTLEISTUNGEN**  
**GLAS UND GEBÄUDEREINIGUNG**  
Komplette Dienstleistung aus einer Hand!

www.schwabdienstleistungen.de  
info@schwabdienstleistungen.de

Tel.: 09135/4888592  
Mobil: 01733021577

- Fensterreinigung
- Wintergartenreinigung
- Rolllädenreinigung
- Unterhaltsreinigung
- Grundreinigung
- Bauendreinigung
- Treppenhausreinigung
- Hausmeisterdienst
- Grünanlagepflege
- Winterdienst
- Büro und Praxisreinigung
- Reinigung von Horten, Kindergärten, Schulen usw.

... kompetent, flexibel und preiswert



## Kontakt

**GD Bauunternehmen**  
Meisterbetrieb des Maurer- & Betonhandwerks

Georg Doman - Stahlbetonbaumeister  
Schützengraben 56 · D-91074 Herzogenaurach  
Telefon 09132/1231  
Fax 09132/746814  
Mobil 0173/6761771  
E-Mail info@georg-doman.de  
www.georg-doman.de

## Leistungen

- Projektplanung und Entwicklung ganzheitliche Sanierungskonzepte
- Altbau Modernisierungskonzepte (nach WSV0)
- Maurer-, Stahlbeton- und Abbrucharbeiten
- Pflasterarbeiten
- Verputzarbeiten
- Trockenbau
- Mauerwerkstrockenlegung
- Wanddurchbrüche
- Bodenplatten
- Betonsanierung
- Setzen von Fundamenten
- Strukturputzarbeiten

Baukompetenz aus  
Meisterhand



www.georg-doman.de



# Handwerk ist Dienstleistung

**Wir kümmern uns um Ihren Privathaushalt**

WIR sind der zuverlässige und vertrauenswürdige Helfer rund um Ihren Haushalt. Ob bei der Hausreinigung, der Wäsche oder der Betreuung Ihres Hauses im Urlaub: WIR sind immer für Sie da, wofür immer Sie uns brauchen.

Meisterbetrieb KINDLER Gebäudereinigung GmbH  
 Hinterer Gasse 11 91074 Herzogenaurach  
 Fon 09132/83 66 1-0 Fax 09132/83 66 1-29  
[www.kindler-reinigung.de](http://www.kindler-reinigung.de) [facebook.com/kindler.reinigung](https://facebook.com/kindler.reinigung)



**Die Gebäudedienstleister**  
 Mehr als Handwerk



**Wurzelbehandlung  
 gefällig?**

Schluss mit den Stolperfallen - mit unserer neuen Wurzelfräse können wir Baumstümpfe bis 33 cm Tiefe entfernen. Gerne auch in Ihrem Garten.



Mobil: 0177 86 54 302  
 Internet: [www.steiner-hauswerker.de](http://www.steiner-hauswerker.de)  
 Facebook: [www.facebook.com/steiner.hauswerker](https://www.facebook.com/steiner.hauswerker)

**Prädikat „Wohngesund“\***

Gesunde Luft ist pure Lebensqualität.  
 Bauwerk fertigt Holzböden für Ihren persönlichen Lebensraum.

**BAUWERK®**  
 Parkett

\* Ein angenehmes Wohngefühl ohne unerwünschte Emissionen in der Raumluft. Geprüft durch das Sentinel-Haus Institut (SHI) in Freiburg. Bauwerk ist als einziger Parketthersteller Partner.



Ausstellung und Verkauf: Röntgenstraße 24 | 91074 Herzogenaurach  
 Tel.: (0 91 32) 74 58-44 | [www.bodenbelaege-koch.de](http://www.bodenbelaege-koch.de)



**Computer Seebachgrund**  
 EDV Handel & Service

*Ihr Computer Vor-Ort-Service*

09135 210038  
[service@computer-seebachgrund.de](mailto:service@computer-seebachgrund.de)  
[www.computer-seebachgrund.de](http://www.computer-seebachgrund.de)

**Neuinstallation**

**Datenrettung**

**PC Reparatur**

**Netzwerk**

**Installation & Einrichten**

## Regionale Ereignisse, Termine und Events

Interessante und nennenswerte Termine aus unserer Region.  
Haben Sie interessante Events entdeckt, kennen eine außergewöhnliche Veranstaltung oder sind selber für eine Aktivität verantwortlich?

Egal, ob für Jung oder Alt.

Wir freuen uns auf Ihre Einsendungen.

**Samstag 03. 08.**

### **Erlanger Triathlon 2014**

Um 9.00 Uhr startet unter der Dechsendorfer Brücke am Kanal der traditionsreiche Erlanger Triathlon. 800 Teilnehmer geben ihr Bestes auf einer Kurztriathlon- und Mitteltriathlonstrecke beim Schwimmen, Radfahren und Laufen.

[www.erlangertriathlon.de](http://www.erlangertriathlon.de)

**Samstag 09.08.**

### **„Die Schönen & das Biest“**

Deutschsprachiger Jazz der Spitzenklasse. Mit „Die Schönen & das Biest“ haben rund um die Sängerin und Textschreiberin Johanna Iser einige Musiker eine funkensprühende Band gegründet. Die oft mehrdeutigen Texte werden von der Sängerin manchmal biestig, manchmal aber auch erstaunlich gefühlvoll interpretiert.

Freilichtbühne im Stadtpark Fürth  
[www.martin-soeroes.de/die-schoenen-das-biest](http://www.martin-soeroes.de/die-schoenen-das-biest)

**Freitag 15.08.**

### **Wirtshausgeschichten – eine außergewöhnliche Stadtführung mit 10 Mitwirkenden**

Wieso hat die Kleeblattstadt Fürth heute noch außerordentlich viele Kneipen? Auf diesem inszenierten Spaziergang durch die Altstadt erfahren Sie Geschichten rund um Wirtshäuser und ihre Wirte, was es früher zu trinken gab und was Wirtshäuser den Menschen bedeuten.

Eine sehr außergewöhnliche Stadtführung mit neun Schauspielern.

Teilnehmerzahl ist begrenzt – bitte vorher anmelden  
[www.fuerh.de](http://www.fuerh.de)

**Samstag 16.08.**

### **Fränkische Nacht in Krausenbechhofen**

Bei fränkischem Essen, Wein und Bier und Quetschenmusik lässt man es sich auf dem Hof der Familie Geier in Krausenbechhofen gut gehen.

Von 18.00 Uhr bis Mitternacht erlebt man hier echte fränkische Lebensart und gesunde Lebensmittel aus der eigenen Hofproduktion.

[www.geiers-hofstube.de](http://www.geiers-hofstube.de)

**Sonntag 07.09.**

### **Technik des vorherigen Jahrhunderts gesammelt rund um Frauenaurach**

Durch die fortschreitende Industrialisierung, Automatisierung und Globalisierung wurde die Welt vollkommen verändert. Die ständig sich verbessernde Technologie führte zu stets neueren Erfindungen. Im Museum im Amtshauschüpfla in Erlangen wird ein Teil der veralteten Technik in der diesjährigen Sommerausstellung gezeigt.

[www.museum-schuepfla.de](http://www.museum-schuepfla.de)

**Freitag 12.09.**

### **Hortkind NACKT UND UNPLUGGED!**

Stand-up war gestern.  
Jetzt ist Zeit für was Neues:  
VISUAL STAND UP!

In ihrer bahnbrechenden Show zeigen uns die zwei schrägen Typen von HORTKIND die Zukunft der Comedy. Abend voller verrückter Einfälle, die in so rasantem Tempo vorbeiziehen, dass das menschliche Auge und der Verstand sich beeilen müssen, alle Details zu erfassen.

Gemeindehaus Gasseldor, Karten- Vorverkauf  
[www.okticket.de](http://www.okticket.de)

**Samstag 20.09.**

### **Saturday Nightcruise Nürnberg- das einzig rollende Automuseum**

Jeweils am 1. und 3. Samstag im Monat nach 20.30 Uhr(!!!) treffen sich auf dem Parkplatz der Firma Stadler, Nopitschstr. 82 in Nürnberg Fans, Besitzer und Freunde amerikanischer Fahrzeuge aller Baujahre und sonstiger Klassiker bis Baujahr 1973 zu Benzingesprächen und einer anschließenden Autofahrt.

Neugierige sind herzlich willkommen.

[www.saturday-nightcruise.de](http://www.saturday-nightcruise.de)

Wenn Sie auf der Seite 26 die Postkarte entdeckt haben, sind hier ein paar Ideen: Fotografieren Sie sich an Ihrem schönsten Urlaubsort mit unserer CHURU-Urlaubskarte und schicken uns dieses Foto an [info@churu.de](mailto:info@churu.de) oder posten es direkt auf unsere Facebook-Seite [www.facebook.com/churu.de](http://www.facebook.com/churu.de). In den letzten Monaten haben einige der CHURU-ner die CHURU mit auf Reisen genommen: Afrika, New York, London, Italien, Ostsee, Oberpfalz, Stift Melk, Wien, Ahr und vieles mehr.

## Gut zu wissen:

Wir danken für den Hinweis von unserem Leser Andreas Roth: Hagenbüchach ist kein Ortsteil von Emskirchen, sondern seit 01.01.2007 in der Verwaltungsgemeinschaft Hagenbuechach-Wilhelmsdorf organisiert



facebook

## Gewinner Gewinnspiel der CHURU 3:

Gewinner der Open Beatz VIP-Tickets:  
Timor Schubart aus Bremen

Gewinner der MEINL Drum-Festival-Karten-Verlosung:  
Melanie Schüh aus Herzogenaurach

Herzlichen Glückwunsch

# REGIONALE *Partnergeschichten* dieser Ausgabe



Schreinermeister Marc AURES  
Kellergasse 9d  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 83 56 916  
www.schreinermeister-atures.de



Elektromeister Oliver CANTARELLA  
Sternstrasse 4  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 73 44 55  
www.cantarella.de



Schübler Dengler Bauunternehmen GmbH  
Mittelmembach 6  
91093 Heßdorf  
Fon 09135 / 211 68 00  
www.dengler-bau.de



FertighausWelt Metropolregion Nürnberg  
Im Gewerbepark 30  
91093 Heßdorf  
Fon 09135 / 73 53 33  
www.fertighauswelt-nuernberg.de



Herzolager GmbH  
Zum Flughafen 4  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 7320477  
www.herzolager.de



LAVATE GmbH & Co. KG – Schöner Waschen  
Im Gewerbepark 17  
91093 Heßdorf  
Fon 09135 / 73 60 790  
www.schoenerwaschen.de



Malermeisterbetrieb Mehler GmbH  
Einsteinstr. 15b  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 97 68  
www.fachhandel-mehler.de



Mehler Fachhandel  
Einsteinstr. 15b  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 73 20 745  
www.fachhandel-mehler.de



Möhrenschrager Textilreinigung  
Schürstraße 2  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 50 29  
www.moehrenschrager-reinigung.de



Mstore GmbH & Co. KG  
Heusteg 3  
91056 Erlangen – Heusteg  
Fon 09131 / 612 04 08  
www.mstore-hygiene.de



Volkswagen Zentrum  
Fürth Pillenstein GmbH  
Nürnberger Str. 147  
90762 Fürth  
Fon 0911 / 9702-6  
www.pillenstein.de



PWD Garten- und Landschaftsbau  
Bernhard-Dietz-Weg 4  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 77 20 40  
www.pwd-dienstleistungen.de



RAAB GmbH & Co. KG  
Frankenstrasse 7  
96250 Ebersfeld  
Fon 09573 / 338 - 0  
www.raab-bau.de



Dachdeckerei Christian SCHEER  
Daimlerstraße 10  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 28 91  
www.dachdeckerei-scheer.de



SCHÜTTLER Gerüstbau GmbH  
Schweiggerstraße 31  
90478 Nürnberg  
Fon 0911 / 431 36 60  
www.schuettler-geruestbau.de



Heizung SEEBERGER – Bäder mit Pfiff  
Gewerbegebiet Ost 13a  
91085 Weisendorf  
Fon 09135 / 63 27  
www.heizung-seeberger.de



SicherheitsService Herzogenaurach  
Zum Flughafen 4  
91074 Herzogenaurach  
Fon 09132 / 73 20 897  
www.sicherheit-herzo.de





## Nicht waschen, sondern reinigen

### Christian Möhrenschlager erklärte CHURU den Unterschied zwischen waschen und reinigen

Was passiert eigentlich bei einer chemischen Reinigung mit unserer Bekleidung? CHURU ging dieser Frage nach und sprach mit den Fachleuten der Textilreinigung Möhrenschlager. „Viele unserer Kunden meinen, dass wir die Bekleidung einfach nehmen und in unsere Maschine werfen und das war es dann“, erzählt uns Möhrenschlager. „Wir nehmen aber jedes Kleidungsstück in die Hand, behandeln mit der Bürste und einem Vorreinigungsmittel

jeden Fleck. Erst dann kommt die Maschine zum Einsatz. Dort werden die Textilien, übrigens durch diese Methode sehr faser- und farbschonend, im Lösemittel wie in einer Waschmaschine behandelt. Es gibt einen Vorwaschgang, einen Hauptgang und das Spülen und Schleudern. Nur Wasser ist nicht im Spiel. Anschließend trocknet die Maschine die Bekleidung auch gleich wieder. Deshalb spricht man von Trockenreinigung.“ „Und spart man sich dann

das Bügeln?“ Christian Möhrenschlager lacht kurz auf: „Das wäre schön. Spaß beiseite. Wir bügeln jedes Teil, das aus der Maschine kommt. Schließlich sind wir unseren Kunden einwandfrei saubere und glatte Bekleidung schuldig.“ Da merkt man den Fachmann, der eine dreijährige Handwerksausbildung zum Textilreiniger hinter sich hat.

### Die nächste Ausgabe von CHURU zum Thema



## Ausbildung & Zukunft

erscheint  
am 26. September 2014

Anzeigenschluss  
5. September 2014

## IMPRESSUM

**Herausgeber** Idee und los GmbH

**Auflage** 32.500 Stück

**Anzeigenannahme und Vertrieb**

Ruthild Schrepfer,  
Fon 0171 / 5 42 62 78,  
info@churu.de

**Redaktion**

Elke Bertram, Joachim Dorweiler,  
Ursula Dorweiler, Sabine Hanisch,  
Christian Kindler, Elke Kindler,  
Rainer Krugmann, Ingeborg Peter,  
Birgit Reiners-Kursawe, Ruthild  
Schrepfer, Wolfgang Schrepfer

**Text**

Joachim Dorweiler, Sabine Hanisch,  
Ruthild Schrepfer, Wolfgang Schrepfer

**Bildnachweis**

Elke Bertram, Mark Fischer, Fertig-  
hauswelt, Elke Kindler, Fa. Lavate,  
Annika Müller, Eberhard Scholten,  
Shutterstock

**Titelbild**

Elke Kindler

**Satz- und Druckvorbereitung**

Krugmann Werbeagentur

**Druck**

Louis Hoffmann Druck & Verlags-  
haus GmbH & Co. KG

**Verteilung**

KINDLER GmbH

**Facebook/Internet**

Christian Kindler, Stefan Müller

**Redaktionsanschrift**

Hintere Gasse 11,  
91074 Herzogenaurach  
Fon 0 91 32 / 73 45 32  
Fax 0 91 32 / 73 45 33  
info@churu.de

www.churu.de

www.facebook.com/churu.de

Jahres-Abo (12 Ausgaben) 30.- €

**Ich backe keine Brötchen.**

**Ich arbeite am perfekten Morgen.**



**DAS HANDWERK**  
DIE WIRTSCHAFTSMACHT. VON NEBENAN.



## Ihr Herzogenaauracher Familienbäcker aus Leidenschaft

Kunden der Bäckerei Polster genießen höchste Qualität, denn ...

- ... wir stellen alle unsere Backwaren in Haundorf selbst und frisch her.
- ... wir arbeiten wie früher, ganz traditionell, mit eigenem Natursauerteig.
- ... wir verwenden nur hochwertiges Steinsalz mit vielen Mineralstoffen.
- ... wir verarbeiten ausschließlich beste deutsche Markenbutter.
- ... wir beziehen unsere Rohstoffe regional aus nächster Nähe.
- ... wir kaufen keine Teiglinge oder Backwaren zu.

Haundorfer Straße 24, 91074 Herzogenaaurach ☎ 09132 / 2286  
und in Herzogenaaurach Ohmstraße 6 ☎ 09132 / 772685  
[www.baeckerei-polster.de](http://www.baeckerei-polster.de) [www.facebook.com/baeckereipolster](https://www.facebook.com/baeckereipolster)

